六本松を中心とした 域情報誌 毎月末日ぐらいに発行 (株)ジャパン・スマイルか





September

## フランスの本とおいしいコーヒーはいかがですか

今月ご紹介するのは、谷1丁目に8月1日に オープンしたブックカフェ「Nautilus (ノティリュ ス)」。店主はジャンマリー・プルドンさん、 フランスのナント市のご出身、38歳。

フランスで専門学校を卒業し本屋で働いていま したが、1年だけ海外で暮らしてみようと思い立 ちました。日本のアニメに興味があり 11 年前に 日本へ来て、妻と出会いました。妻の出身地であ る福岡へ来て今年で10年です。この店は原作が フランス語で日本語に翻訳されている本を500冊 ほど揃えています。島国の日本と大陸にあるフラ ンスは自然も違うし、街も違う。複雑な考え方を



ジャンマリーさん

するフランス人を分かりやすく伝えられたら嬉しいです。 ◎店名の「Nautilus(ノティリュス)」とは・・・

日本では明治時代に翻訳された私の出身地の作家の作品「海底二万里」に出てくる潜水艦 の名前です。幼いころから親しんでいるこの作品に出てくるノティリュス号の船長は寡黙 でかっこいい正義の味方であり、子どもたちの憧れです。憧れからこの名前にしました。

#### ◎日本でどうして「本屋」を・・・

日本に来る前に働いていた本屋での仕事が楽しく、またその仕事に戻りたいと思っていま した。福岡ではコーヒー豆店で働いていたのでその経験も生かしたお店にしました。

#### ◎どのようなお店に・・・

ゆっくり好きな本を読める場所を目指しています。日本人の本の選び方を勉強して、興味 をそそる本を取り揃えていきたいです。また、いろんな人の交流の場になれたらと思って います。近くの本屋さんなどとも交流を持ちたいと考えているところです。

## 六本松でフランス文化に 触れてみませんか? どうぞよろしくお願いします!

【メニュー】()はテイクアウト価格

・コーヒー(アメリカーノ) 500円 (400円) 500円 (400円) ・カフェラテ

・アフォガード 600円 (500円)

・スムージー(バナナ&チョコ) 700円

・チョコ(ホット・アイス) 600円 (500円)

[Nautilus (ノティリュス)]

所:福岡市中央区谷1丁目14-2

裏・六本松2階

営業時間:(月) 12 時~19 時、(火~土) 10 時~19 時

定 休 日:毎週日曜日

ホームページ:https://librairiecafe-nautilus.com/ ※9 月開設予定



# 自宅で楽しめる『六本松テイクアウト情報

いずれも税込金額です

#### 豆皿中華Q

☆特製四川麻婆豆腐 790円

☆ファミリーセット 2.700 円

Q の中華唐揚、黒酢の酢豚、エビフリッター、上海焼きそば ほか

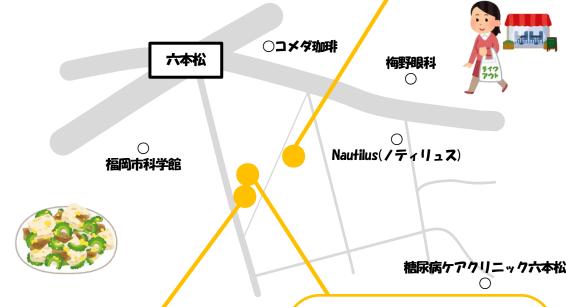
**※別途容器代 162 円** 

営業時間 (平日)11:30~14:30(L.0.14:00)、17:00~22:00(L.0.21:30)

(土) 12:00~22:00(L.0.21:30)、(日祝) 12:00~21:30(L.0.20:30)

定休日 每週月曜日、第2·4火曜日

連絡先 092-791-4683



### カレチネ

☆六本松カリー 1.000 円

☆六本松カリープレート(土日祝のみ)

1.300 円 ほか

営業時間 (平日)11:30~15:00 (土日祝)11:30~16:00

※完売による時間前閉店あり

定休日 每週水曜日 連絡先 092-724-4115

## 石垣島ゆんたく酒場 ゆい結

☆ソーキそば 700 円

☆ゴーヤーチャンプル 700円 750 円

☆沖縄塩焼きそば

営業時間 (月~木)12:00~14:30、 (月~土)18:00~

定 休 日 毎週日曜日・不定休

連絡先 092-725-8838

#### #テイクアウト六本松 #がんばろう六本松

六本松商店連合会のホームページでもテイクアウト実施店を紹介しています! 事前に電話で注文してご利用ください!



賃

貸

物

件

売

買

物

件

慕

中

## テラスハウス

## レインボーヒル井乃浦 1-2 階

••••中央区小笹4丁目 り・・・・・2 L D K (63.34 ㎡)

料 - - - - - - 75.000 円

通・・・地下鉄六本松駅徒歩 20 分 ◆交



人気のメゾネットタイプ! 敷地内駐車場 1 台無料☆

#### 分譲賃貸マンション ハイライフ大濠 1階

••••中央区草香江2丁目

•••• 3 L D K (67.41 m²) - - - - - - - 80.000 円

◆交 通・・・・地下鉄六本松駅徒歩8分





南向きの角部屋!

浴室追焚機能、 3 ロガスコンロ、 TV モニタフォン!

# 分譲賃貸マンション

・・・・・中央区輝国2丁目

り・・・・・3 L D K (65.68 ㎡)

- - - - - - - 69.000 円 ◆交 通・・・・地下鉄六本松駅徒歩 13 分 ◆交



9 月末リノベーション工事完了予定☆ 南向き最上階!日当たり良好! 敷地内駐車場 6.000 円で空車あり!

#### 売土地 樋井川六丁目売地

地・・・・・城南区樋井川6丁目

·····251.50 m(約 76.08 坪) ◆面 ◆価 ・・・・・・・5.000 万円

诵・・・西鉄バス東油山停徒歩5分



大型戸建やクリニック用地に!

上記物件のお問い合わせは

広告有効期限 R2/9月末 媒介 (公社)福岡県宅地建物取引業協会 福岡県知事免許(10)第8407号

地域密着型不動産業ジャパンでスマイル!

株 式 会 社 ジ ャ パ ン ・ ス マ イ ル か

福岡市中央区六本松4丁目9-4 TEL (092) 761-8800

Eメール iruka-japan@par.odn.ne.jp ホームページ http://www.iruka-japan.com

# 9月の催し ★ ☆

	日時	催	事	内	容	料	金	お問い合わせ	Т	Ε	L
	9/22 (火・祝) まで	再び開催!特別展 「ストリートファイター				一般 1.100 円		福岡市科学館	731	-2	525
							校生 0 円	   ※マスク着用でお出かけ下さい 			
		科や原画、アーケードゲームなどを一堂 に公開!緊急事態宣言を受けて会期途中 で中止となった特別展が再開催!			1/1	拟上 学生 0 円	※状況により中止や変更になる可能性があります。開催状況は福岡市科学館のホームページをご確認下さい。				
		※日時	指定チケット	)(最終入場は 17:30) -(事前予約)が必要です IP よりご購入下さい		4 歳未満 無料		[福岡市科学館ホームページ] https://www.fukuokacity-kagakukan.jp/			
	<b>9/5</b> (土)	あいくる花育活動 グリーンタッチ		- 100			福岡市立中央児童会館あいくる	741	-3!	551	
		屋上でお花や植物、土に触れよう はコスモスの種まきとハースの手 します。 時間: 13:30~15:30 申込: 不	手入れを	無	料	※マスク着用でお出かけ下さ ※状況により中止や変更にな 催状況はあいくるのホーム	る可能性がページをこ	確認了	Fさい。		
			小中高生、幼					[中央児童会館あいくるホームページ] http://www.jidoukaikan-aikuru.or.jp/			

健康コラム68

## バイアスという問題

「Aという薬を妊娠中に飲むと害があるか?」を検証するとします。 問題なく出産した女性 100 人と、問題が生じた女性 100 人に、「A」と いう薬を妊娠中に飲んだか飲まなかったかを聞き取りし、仮に問題が あった女性が明らかに「A」を飲んでいた数が多かったとすれば、「A」 は妊婦に有害だ、という結論になります。でもこれ、本当でしょうか?



問題が起こった女性は「妊娠中に何か怪しい薬を飲んだかも」と思い がちで「A」を飲んだ事実を思い出しやすく、問題がなかった人は忘れがちだからです。この現 象は「記憶のバイアス」と呼び、統計処理を誤った方向に結論づける問題点だと言われていま す。同様の「バイアス」は次のような事象にも当てはまります。マスコミが騒ぎ、「新型コロナ」 は死ぬ病気だと思い込んだ医者は、新型コロナに感染して亡くなった方の本当の死因が何であれ 「新型コロナで死亡」と診断しがち。逆にインフルでは死なないと思っている人は死亡診断書に 「肺炎」と書いても「インフル」とは書かない。この状態で集められた統計を使って両者の死亡 率を比較することは永久にできない訳です。

発表されたデータを読み解く時には、どうやって集めたデータなのかをしっかり調べる必要が あります。「結果」だけがひとり歩きする危険を常に認識して、安易な情報に騙されないよう注 意しましょう。



糖尿病ケアクリニック六本松 院長 大久保 賢 (日本糖尿病学会認定専門医) TEL: 092 - 733 - 8761